

續
夷
堅
志
湖
海
新
聞
夷
堅
續
志

〔金〕元好問撰

无名氏撰



古小說叢刊

續夷堅志

湖海新聞夷堅續志

〔金〕元好問
常振國點校撰

無名氏
金心點校撰

中華書局

B 342654



續 夷 堅 志

Xù yí jiān zhì

〔金〕元好問撰

常振國點校

湖海新聞夷堅續志

Hú hǎi xīn wén yí jiān xù zhì

無名氏撰

金心點校

*

中 華 書 局 出 版

(北京王府井大街36號)

新華書店北京發行所發行

北京新华印刷厂印刷

*

787×1092 毫米 1/32·14 1/4 印張·240 千字

1986年5月第1版 1986年5月北京第1次印刷

印數 00,001—10,000 册

統一書號：10018·578 定價：2.35 元

續
夷
堅
志

〔金〕
元好問撰

點校說明

《續夷堅志》四卷，金元好問撰。好問（公元一一九〇——一二五七）字裕之，號遺山，太原秀容（今山西忻縣）人。祖系出自北魏拓跋氏。好問少年時代就很負文名，金宣宗興定五年（公元一二二二）中進士，歷任內鄉令、尚書省掾、左司都事、行尚書省左司員外郎等職。金亡不仕。晚年以著作自任，有《遺山集》、《中州集》等。

《續夷堅志》是作者晚年繼宋洪邁《夷堅志》而作，雖然沒有《夷堅志》那樣大的篇幅，但內容也是比較豐富的。石巖在本書跋語中說：「《續夷堅志》乃遺山先生當中原陸沉之時，皆耳聞目見之事，非若洪景廬演史寓言也。」意思是說《續夷堅志》所記的多為實事。書中不僅記載了許多神怪故事，同時也記載了不少秦和、貞祐年間北方的真人真事，有一定的史料價值。其中有反映當時政治經濟情況的，有記載官僚文人及名流雅士遺聞佚事的，有記述風土人情、山川異物、名勝古跡的。還有一些，則屬於當時的人們還不能用科學道理解釋的奇聞怪事，如卷一《人生尾》、卷二《駢胎》、《生子兩頭》、卷四《山石飛墮》等。一些古代藥方在書中也有記載，如《救熏死》、《背疽方》、《揩牙方》等，可以看作《元氏集驗方》的佚文。當然，書中有不少地方宣揚了因

果報應等封建迷信思想，是應當加以分析批判的。本書作爲金、元史和小說史的一種研究資料，還有一定的參考價值。

《續夷堅志》的版本情況比較複雜，從現有的資料看，金末北方已有刻本。元寧宗至順三年（公元一三三二），吳中王東據北方刻本手抄，由他的友人宋无作跋，石巖亦有跋文。宋无跋稱四卷，王東稱四冊，蓋此書當時分爲四卷，每卷各爲一冊。元順帝至正八年（公元一三四八），《金史》刊行，王東又將其中《元好問傳》抄錄附於書後，稱本傳。王抄本後歸夏侯芥甫。至正二十三年（公元一三六三），華亭孫道明曾向夏侯氏借錄，改稱二卷。《四庫全書總目提要》謂「《續夷堅志》二卷」，可能即出自孫氏二卷本系統。另外，宋无跋與《四庫提要》中均稱「元好問曾有《續夷堅志》自序，然今本無之」（《遺山集》中也不見有《續夷堅志序》），可見現存《續夷堅志》已有脫漏，并非原來面目。清嘉慶十三年（公元一八〇八），杭郡余集得讀易樓藏二卷本，余氏因宋无、王東皆云四卷，故將讀易樓二卷本重新分爲四卷，并依翁氏所輯《遺山年譜》略爲表系，付梓刊行，稱大梁書院本。二十二年後，即道光十年（公元一八三〇），榮譽又據大梁書院本「重加校正，以付剞劂」，收入《得月簃叢書》。這次整理，我們以《得月簃叢書》本爲底本，并參校了大梁書院本和北京圖書館所藏清抄本，加了幾條簡略的校語。原書沒有目錄，爲方便讀者，補列目錄於前。

由於點校者水平有限，錯誤在所難免，希讀者教正。

常振國

一九八一年五月

續夷堅志序

有金元遺山先生，具班、馬之才，閱滄桑之變，隱居不仕，著述自娛，凡四方碑版銘章，靡不奔走其門。初嘗以國史爲己任，不幸未與纂修，乃築野史亭于家，采摭故君臣遺言往行，以自論撰，爲藏山傳人計。又以其緒餘作爲此書，其名雖續洪氏，而所記皆中原陸沉時事，耳聞目見，纖細畢書，可使善者勸而惡者懲，非齊諧志怪比也。先君子舊藏二卷，有王起善、宋子虛諸跋，而佚其自序。余筮仕中州，以此書所載大半河南北事，因攜之以資檢閱。嘉慶戊辰，余秋室太史聞而借觀，復據王、宋二跋，釐爲四卷，且益以翁氏所輯《年譜》，鏤板于大梁書院。秋室歸而板爲王六泉明府所得，今載往蜀中矣。中州印本，故屬寥寥，好事者往往以不得披覽爲歎。茲就書院本重加校正，以付剞劂，蓋不欲效中郎之獨秘云。皇清道光十年歲在庚寅夏閏月，東海松柏心道人榮譽序。

序

遺山先生當金源末造，備位下僚，浮湛散秩，浮登左司。旋遭喪亂，淪落以終。晚年以著述自任，頗有志於國史，又爲人所沮，詩文之外，寄意於《中州》一集。文人少達而多窮，不信然哉！此《夷堅志》雖續洪氏，而適當百六之會，災變頻仍，五行乖舛，有開必先，動關運會，非弔詭之卮言，實機祥之外乘，不賢識小，又何譏焉！僕來豫，榮通守慶，出以相际，乃其尊甫筠圃先生讀易樓藏本。書凡二卷，而宋子虛、王起善二跋皆云四卷，又稱其別有自序，而卷中無之，不復可考矣。書中大半東京瑣事，余初來頗資聞見，因爲較其訛脫，仍分四卷，以還舊觀，手抄付梓。且依翁氏所輯《遺山年譜》，略爲表系，以附於後，庶覽者粗悉其平生云。嘉慶戊辰冬日，杭郡余集書於大梁書院。

本傳

元德明，系出拓拔魏，太原秀容人。自幼嗜讀書，口不言世俗鄙事，樂易無畦畛，布衣蔬食處之自若，家人不敢以生理累之。累舉不第，放浪山水間，飲酒賦詩以自適。年四十八卒。有《東巖集》三卷。子好問，最知名。

好問字裕之。七歲能詩。年十有四，從陵川郝晉卿學，不事舉業，淹貫經傳百家，六年而業成。下太行，渡大河，爲《箕山》、《琴臺》等詩，禮部趙秉文見之，以爲近代無此作也。于是名震京師。中興定五年第，歷內鄉令。正大中，爲南陽令。天興中，擢尚書省掾，頃之，除左司都事，轉行尚書省左司員外郎。金亡，不仕。爲文有繩尺，備衆體。其詩奇崛而絕雕剝，巧縛而謝綺麗。五言高古沈鬱。七言樂府不用古題，特出新意。歌謠慷慨，挾幽、并之氣。其長短句，掄揚新聲以寫恩怨者，又數百篇。兵後，故老皆盡，好問蔚爲一代宗工，四方碑版銘志盡趨其門。其所著文章詩若干卷，《杜詩學》一卷，《東坡詩雅》三卷，《錦襪》一卷，《詩文自警》十卷。晚年尤以著作自任。以金源氏有天下，典章法度幾及漢、唐，國亡史作，已所當任。時金國實錄在順天張萬戶家，乃言於張，願爲撰述，既而爲樂夔所沮而止。好問曰：「不可令一代

之迹泯而不傳。乃構亭於家，著述其上，因名曰「野史」。凡金源君臣遺言往行，采摭所聞，有所得輒以寸紙細字爲記錄，至百餘萬言。今所傳者，有《中州集》及《壬辰雜編》若干卷。年六十八卒。纂修《金史》，多本其所著云。

予抄北地棗本《續夷堅志》四冊，實遺山先生所撰也。至正戊子，武林新刻《金史》，因獲一觀，謹贍此傳附于所書之後云。是年花朝日，吳下王東起善識。

目錄

續夷堅志序

本傳

卷一

鎮庫寶	一
金獅猛	一
康李夢應	二
包女得嫁	二
鐵中蟲	三
王增壽外力	三
石中蛇蠍	三
任氏翁媪	四
鄭叟犯土禁	四

目錄

張童入冥

土禁二

羣熊

刀生花

產龍

蕭卞異政

土中血肉

玉食之禍

京娘墓

神霄丹寶

稻畫

枸杞

一

四
五
六
六
七
七
七
八
八
九
九
一〇

詩讖……………一〇
 敏之兄詩讖……………一〇
 申伯勝詩兆……………一一
 天慶鶴降……………一一
 告成旱魃……………一一
 玉兒……………一二
 王氏金馬……………一二
 王雲鶴……………一三
 董國華……………一四
 衛文仲……………一四
 一行墓石記……………一四
 明月泉……………一五
 石守道心化石……………一五
 燬寶鼎……………一五
 田鼠……………一六

天魔祟……………一六
 神哥……………一七
 王確為兄所撻……………一七
 王全美母氏詩語……………一八
 蝨異……………一八
 單州民妻……………一八
 戴十妻梁氏……………一九
 李晝病目……………一九
 人生尾……………二〇
 石公陰德……………二〇
 馬三詆欺報……………二一
 白神官……………二一
 賈道士前身……………二二
 旬會之異……………二二
 濟源靈感……………二三

卷二

貞鷄……………二四
 王氏孝犬……………二四
 狐鋸樹……………二四
 濟水魚飛……………二五
 石佛動……………二五
 鬼拔樹……………二六
 高尉陰德……………二六
 胡公去狐……………二六
 呂守詩讖……………二七
 孟內翰夢……………二七
 麻神童……………二八
 陳守誠感……………二八
 虞令公早慧……………二九
 陳希夷靈骨……………二九

馬光塵畫……………二九
 馬齧定襄簿……………三〇
 鬼市……………三〇
 原武閻氏犬……………三〇
 歷年之讖……………三一
 異齊之讖……………三一
 桃杯……………三一
 溺死鬼……………三二
 棗州學鬼婦……………三二
 湯盤周鼎……………三三
 蓮十三花……………三三
 瑞禾……………三三
 黃真人……………三四
 摩利支天呪……………三四
 王叟陰德……………三五

馮婦詩……………三五
石中龜……………三六
石中蠖……………三六
高監償債……………三六
范元質決牛訟……………三六
賈叟刻木……………三七
閻大憑婦語……………三七
延壽丹……………三八
救熏死……………三九
神人方……………四〇
背疽方二……………四一
內藏庫龍……………四二
都城夜怪……………四二
都城大火……………四二
駢胎……………四三

卷三

童哥……………四三
生子兩頭……………四四
生死之數……………四四
党承旨生死之異……………四四
天賜夫人……………四五
北面天王……………四六
劉政純孝……………四六
楊洞微……………四八
測影……………四九
獵犬……………四九
雷震佃客……………五〇
方長老前身……………五〇
老趙後身……………五〇
劉致君見異人……………五一

潼山莊氏	五二
王登庸前身	五二
大明川異卵	五二
三姑廟龍見	五三
鏡辨	五三
呂內翰遺命	五四
宣德狂僧	五四
呂狀元夢應	五五
張子雲祈仙	五五
麻姑乞樹	五五
孝順馬	五六
蠟臺	五六
陵川瑞花	五七
不食而孕	五七
右腋生子	五七

李茂相法	五八
雷氏節姑	五八
劉生青詞之譴	五九
陵川人祈仙	五九
抱陽二龍	六〇
三秀軒	六一
王處存墓	六一
張女夙慧	六二
脫殼楸	六二
金寶牌	六三
揩牙方	六三
碑子魚	六三
神告胥莘公	六四
蛙化鼠	六四
驢腹異物	六四

暴雨落羊頭	六五	廣寧山龍鬪	七一
關中丁亥歲災變	六五	宣靖播越兆	七一
珠子冰	六五	女真黃	七二
炭谷瓊花	六六	日本國冠服	七二
古錢	六六	焦燧業報	七三
神救甄帥軍	六七	孔孟之後	七二
猪善友	六七	張孝通冤報	七二
宮婢玉真	六八	魏相夢魚	七三
項王廟	六八	相字	七三
廣寧寺鐘聲	六九	夢靈丸	七三
石椿火出	六九	呂氏所記古印章	七四
永安錢	六九	古鼎	七四
卷四		西陰井移	七五
臨淄道院	七〇	海島婦	七五
盜謝王君和	七〇	雞澤神變	七五